



# UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI GENOVA

## AREA NEGOZIALE SETTORE ACQUISTO SERVIZI

Via Balbi,5 - 16126 Genova  
tel. 010/209.51852- 51835-9267  
Mail di settore: [acquisto.servizi@unige.it](mailto:acquisto.servizi@unige.it)  
Mail PEC: [areapatrimonio@pec.unige.it](mailto:areapatrimonio@pec.unige.it)

### IL DIRIGENTE

- VISTA** la determina Rep. n. 3016 del 08.05.2019 con cui si è disposto di affidare la fornitura del servizio di traduzione in cinese del bando di dottorato XXXV ciclo (con allegato), per un totale di 32.363 parole, alla Società Eurostreet (P.IVA 00654080076), per un importo pari a € 3.553,46 iva inclusa;
- CONSIDERATO** che, diversamente da quanto stabilito, per motivi di estrema urgenza, risulta necessario tradurre il testo contenuto nel solo bando (con l'esclusione dell'allegato A), con una conseguente riduzione del numero di parole a 2.444 e del relativo importo, definito in euro 219,96;
- CONSIDERATA** la disponibilità del fornitore a prestare il servizio richiesto entro i termini indicati,

### DETERMINA

che il dispositivo della determina Rep. n. 3016 del 08.05.2019 è da intendersi così modificato:

- di affidare la fornitura del sopramenzionato servizio alla società Eurostreet (P.IVA 00654080076) per l'importo di € 219,96 IVA inclusa;
- di imputare la spesa complessiva di € 219,96 IVA inclusa, sulla voce COAN CO04.01.07.03.02 (codice progetto 185-2015-SP-ALTROUNIGE\_001-TRADUZIONI\_ATENEO-SERVIZIO DI TRADUZIONE PER STRUTTURE DI ATENEO) del budget 2019 dell'Area Apprendimento permanente e Orientamento, Servizio Apprendimento Permanente, Settore Sviluppo Competenze Linguistiche.

Visto  
Il Responsabile unico del procedimento  
Dott. Riccardo D'Eredità  
F.to digitalmente

IL DIRIGENTE  
Dott. Roberta Cicerone  
F.to digitalmente